

NOTICE: This is a public document, which means the document as submitted will be available to the public upon request. Therefore, do not enter personal identifiers on it, such as Social Security number, driver's license number, vehicle plate number, insurance policy number, active financial account number, active credit card number or military status.

AVISO: Este es un documento público, lo cual significa que el documento tal como se envíe estará a la disposición del público cuando se solicite. Por lo tanto, no anote en el mismo ningún identificador personal, como por ejemplo: el número de Seguridad Social, el número de la licencia de conducir, el número de la matrícula del vehículo, el número de la póliza del seguro, el número de una cuenta financiera activa, el número de una tarjeta de crédito activa o el rango militar.

Las demandas, pedimentos y demás papeles presentados al tribunal deben estar en inglés
Complaints, motions and other papers submitted to the court should be in English

New Jersey Judiciary
Poder Judicial de Nueva Jersey



Supplemental Plea Form for Eluding (N.J.S.A. 2C:29-2b) or Theft of a Motor Vehicle or Unlawful Taking of a Motor Vehicle (N.J.S.A. 2C:20-2.1)

Suplemento al formulario de declaración de culpabilidad por eludir (N.J.S.A. 2C:29-2(b)) o por el robo de un vehículo motorizado o la retención ilegal de un vehículo motorizado (N.J.S.A. 2C:20-2.1)

The following question needs to be answered only if you are pleading guilty for a violation of N.J.S.A. 2C:29-2b for eluding.

Hay que contestar a la siguiente pregunta solamente si usted se va a declarar culpable de una infracción por eludir, según N.J.S.A. 2C:29-2b.

1. Do you understand that if you plead guilty you will be required to forfeit your driver's license for a period of time between 6 months and 2 years? Yes/Sí No/No
¿Entiende que si se declara culpable tendrá que renunciar a su licencia de conducir por un plazo de entre 6 meses y 2 años?

The following questions need to be answered only if you are pleading guilty for a violation of N.J.S.A. 2C:20-2 for theft of an automobile and the offense occurred on or after April 2, 1991, or for a violation of N.J.S.A. 2C:20-10 for unlawful taking of a motor vehicle ("Joyriding") and the offense occurred on or after August 2, 1993.

Hay que contestar las siguientes preguntas solamente si usted se declara culpable de infringir N.J.S.A. 2C:20-2 por el robo de un automóvil y el delito ocurrió a partir del 2 de abril de 1991 o en esa fecha, o por infringir N.J.S.A. 2C:20-10 por llevarse ilegalmente un vehículo motorizado (pasear en un vehículo robado) y el delito ocurrió el 2 de agosto de 1993 o después de esa fecha.

1. Do you understand that if you plead guilty you may be required to forfeit your driver's license? Yes/Sí No/No
1st Offense - license suspension not to exceed 1 year
2nd Offense - license suspension not to exceed 2 years
3rd or Subsequent Offense - license suspension not to exceed 10 years
¿Entiende que si se declara culpable puede que se requiera que renuncie a su licencia de conducir?
1ra infracción - suspensión de la licencia sin sobrepasar de 1 año
2da infracción - suspensión de la licencia sin sobrepasar de 2 años
3ra infracción o subsiguiente - suspensión de la licencia sin sobrepasar de 10 años

2. Do you understand that if you plead guilty you will be required to pay a mandatory penalty? Yes/Sí No/No

The mandatory penalties are as follows:

1st Offense \$500

2nd Offense \$750

3rd or Subsequent offense \$1,000

Total Penalty \$ _____

¿Entiende que si se declara culpable tendrá que pagar una multa obligatoria?

Las multas obligatorias son las siguientes:

1ra infracción \$500

2da infracción \$750

3ra infracción o subsiguiente \$1,000

Multa total \$ _____

3. Do you understand that if you plead guilty to more than one theft of an automobile or unlawful taking of a motor vehicle that the license forfeitures and mandatory penalties imposed can be consecutive to each other? Yes/Sí No/No

¿Entiende que si se declara culpable del robo de más de un automóvil o de más de una retención ilegal de un vehículo motorizado, las pérdidas de licencia y las multas obligatorias que se impongan podrán ser consecutivas las unas a las otras?

Date/Fecha: _____ Defendant/Acusado: S/ _____

Defense Attorney/Abogado Defensor: S/ _____

Prosecutor/Fiscal: S/ _____